



Żorski Kurier

Numer 7 | Wrzesień 2013

Miejski Biuletyn Informacyjny

ISSN 1507-1685

AUTOR ZDJ.: UM ŻORY

EUROpotyczki - europejski turniej gmin

W numerze:

Miasto dzieciom - zbudowano
nowy plac zabaw
- strona 2.

Szkola jak nowa
- strona 7.

Prawidłowa segregacja
odpadów
- strona 4 i 5.

Nowy parkomat przy ul. Bramkowej

Od 2 września br. wszyscy kierowcy, którzy zaparkują przy Urzędzie Miasta na Rynku, będą musieli zapłacić za parking.

Rada Miasta uchwałą nr 365/XXXIII/13 ustaliła strefę płatnego parkowania na obszarze wydzielonego parkingu przy ul. Bramkowej, przyległego do Urzędu Miasta Żory. Za postój na parkingu będą pobierane opłaty zgodnie z taryfą obowiązującą dotychczas na pozostałych ulicach objętych strefą płatnego parkowania.

Strefa płatnego parkowania w naszym mieście obejmuje ulice: Moniuszki, Bałdyka, Szeroką, Szeptyckiego, Garncarską. W obrębie strefy stoi łącznie sześć parkomatów.

Taryfa opłat dla parkingów:

- 1,00 zł za pierwszą godzinę parkowania,
- 1,10 zł za drugą godzinę parkowania,
- 1,20 zł za trzecią godzinę parkowania,
- 1,00 zł za czwartą godzinę i następne godziny parkowania.

Opłaty pobierane są od poniedziałku do piątku od 9:00 do 17:00 oraz w soboty od 9:00 do 13:00.

Osoby zamieszkałe w obszarze objętym strefą płatnego parkowania, niemające możliwości parkowania na nieru-

chomości będącej w ich posiadaniu, mogą za 30 zł zakupić specjalną kartę parkingową równą rocznemu abonamentowi za parkowanie.

Bezpłatnie zaparkować mogą:

- Osoby niepełnosprawne o obniżonej sprawności ruchowej, w miejscach dla nich wyznaczonych;
- Parkujący motocykl lub motorower;
- Parkujący pojazd z zamiarem krótkotrwałego postoju, tj. nie dłuższego niż 30 minut, jednorazowego w danym dniu postoju.

Do bezpłatnego parkowania upoważnia ważny bilet pobrany nieodpłatnie z parkomatu. ◀



AUTOR ZDJ.: UM ŻORY

Miasto dzieciom!

▶ Najmłodszy mieszkańcy naszego miasta mogą już korzystać z nowego placu zabaw przy Alei Otto Sterna w osiedlu Sikorskiego.

To tu, w sąsiedztwie żorskiego złobka stanęły nowoczesne i kolorowe urzą-

żenia do zabawy. Dzieci w wieku od 3 do 12 lat mogą używać zestawu urządzeń, przeznaczonych do różnorodnych zabaw zręcznościowych. Już teraz nowy plac zabaw cieszy się ogromną popularnością wśród dzieci. Poniżej fotorelacja. ◀



AUTOR ZDJ.: UM ŻORY



Jesteś przedsiębiorcą lub planujesz w najbliższym czasie założyć własną działalność gospodarczą? Skorzystaj z okazji!

PRZYJDŹ I WYGRAJ TABLET



KAŻDY MA SZANSĘ

WYPEŁNIJ ZGŁOSZENIE, WEŹ UDZIAŁ W LOSOWANIU I WYGRAJ

Regulamin Konkursu o tablet na stronie www.arpas.pl
Zgłoszenie należy składać w siedzibie Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości S.A. w Żorach w terminie od 15.09.2013 do 31.10.2013
al. Wojska Polskiego 4, 44-240 Żory, tel./fax: (32) 435-15-66

Partnerem akcji jest: **Bank BGZ**
Dobrze służy ludziom

Szansa dla szukających pracy!

Powiatowy Urząd Pracy w Żorach informuje o pozyskaniu dodatkowych środków na realizację dwóch projektów współfinansowanych ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego, w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

„Stumilowy krok” to projekt realizowany przez Powiatowy Urząd Pracy w Żorach w ramach poddziałania 6.1.1 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, współfinansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego. Celem głównym projektu jest podniesienie i utrzymanie poziomu aktywności zawodowej osób pozostających bez pracy.

Projekt jest skierowany do osób w szczególnej sytuacji na rynku pracy, tj.:

- bezrobotnych do 25. roku życia;
- bezrobotnych powyżej 50. roku życia;
- bezrobotnych do 27. roku życia (którzy w okresie 12 miesięcy od dnia określonego

w dyplomie, świadectwie lub innym dokumencie ukończyli szkołę wyższą);

- bezrobotnych długotrwale albo po zakończeniu realizacji kontraktu socjalnego, lub kobiet, które nie podjęły zatrudnienia po urodzeniu dziecka;
- bezrobotnych bez kwalifikacji zawodowych, bez doświadczenia zawodowego lub bez wykształcenia średniego;
- bezrobotnych samotnie wychowujących co najmniej jedno dziecko do 18. roku życia;
- bezrobotnych, którzy po odbyciu kary pozbawienia wolności nie podjęli zatrudnienia;
- bezrobotnych niepełnosprawnych.

W ramach projektu oferujemy:

- poradnictwo zawodowe,
- pośrednictwo pracy,
- Indywidualne Plany Działań,
- warsztaty psychologiczno-doradcze,
- staże dla 100 osób,

Informacje o naborze wniosków stażowych będą zamieszczone na stronie internetowej urzędu pracy: www.pup.zory.pl. Projekt będzie realizowany do grudnia 2014 r.

„Kierunek przedsiębiorczość” to projekt realizowany m.in. przez Powiatowy Urząd Pracy w Żorach w ramach działania 6.2 Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki, współfinansowany z Europejskiego Funduszu Społecznego. Liderem projektu jest Wojewódzki Urząd

Pracy w Katowicach. Projekt zakłada następujące obszary pomocy:

- nabycie przez uczestników wiedzy z zakresu przedsiębiorczości,
 - zwiększenie motywacji do podjęcia samozatrudnienia,
 - zwiększenie zdolności do wyjścia na rynek pracy poprzez identyfikację własnych zasobów i zaplanowanie aktywności zawodowej w ramach IPD,
 - wsparcie finansowe (do 21 600 zł na osobę) na otwarcie nowych działalności gospodarczych.
- Planowany termin rekrutacji do projektu – od 9 września. ◀

▶ Informacja o projekcie będzie dostępna na stronie internetowej www.pup.zory.pl

Biznes lubi Żory!



▶ „Biznes lubi Żory” to główne hasło kampanii promocyjnej, która ma przyciągnąć inwestorów do naszego miasta.

kampania prasowa w „Pulsie Biznesu”, w ramach której w gazecie ukazały się ogłoszenia, specjalnie stworzone karty inwestycyjne z kodami 3D oraz mapy z fotokodami 2D.

W ramach realizacji projektu „Od A do Żor – kampania promocyjna terenów inwestycyjnych zlokalizowanych na obszarze miasta” można już teraz korzystać ze skierowanego specjalnie do inwestorów portalu internetowego - www.inwestycje.zory.pl. Portal można zobaczyć, klikając w baner „Tereny Inwestycyjne”, znajdujący się u dołu strony internetowej miasta www.zory.pl.

Poza portalem od 19 do 25 maja br. można było oglądać nowy spot telewizyjny zachęcający do zainwestowania w naszym mieście. Film reklamowy emitowany był w telewizjach Polsat News oraz TVN CNBC. Równolegle trwała

Zakupiono również nowoczesny stół multimedialny, który zostanie wykorzystany podczas bezpośrednich kontaktów z inwestorami. Umożliwia on zapoznanie się z ofertą inwestycyjną w formie plików m.in. graficznych. Aplikacja zawiera kontekst promowanych ofert inwestycyjnych w postaci widoku 3D – z lotu ptaka pozwalającego na poruszanie się po modelu terenu jak po standardowej mapie za pomocą dotyku.

Projekt „Od A do Żor – kampania promocyjna terenów inwestycyjnych zlokalizowanych na obszarze miasta” jest dofinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego

w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007-2013. Przypominamy, że przedmiotem projektu jest przeprowadzenie, w oparciu o innowacyjne technologie IT, zintegrowanej kampanii promocyjnej kompleksowej oferty inwe-

stycyjnej miasta Żory obejmującej tereny komercyjne oraz strategiczne projekty inwestycyjne o łącznej powierzchni ok. 130 ha. ◀

▶ Więcej na : www.zory.pl oraz na www.inwestycje.zory.pl



„Śląskie sprawniej – wsparcie osób niepełnosprawnych w aktywizacji zawodowej”

Zapraszamy do wzięcia udziału w rekrutacji do projektu!

Bezrobotni niepełnosprawni mieszkańcy Naszego Powiatu mają szansę na:

- przekwalifikowanie
- realizację płatnych staży i praktyk
- wsparcie asystenta zawodowego i asystenta osoby niepełnosprawnej
- podjęcie zatrudnienia po zakończeniu udziału w projekcie

Rekrutacja w toku!

Szczegółowych informacji udzielają pracownicy Biura Projektu. Zakład Aktywności Zawodowej ZPU „Wspólna Pasja” ul. Bażancia 40 oraz pod numerami telefonu: 533 311 680 oraz (32) 435 80 04 wew. 40 i 36
Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Złote i diamentowe gody

▶ Dnia 16 lipca aż 24 pary z Żor świętowały Złote Gody, a 2 pary 60 lat pożycia małżeńskiego, czyli Diamentowe Gody.

Z dostojnymi jubilatami spotkali się m.in.: prałat Jan Szewczyk z kościoła z żorskiego Śródmieścia i prezydent Żor, Waldemar So-

AUTOR ZDJ.: JAKUB KOZŁOWSKI



cha, który wręczył im Medale za Długoletnie Pożycie Małżeńskie, nadane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej.



Uroczystość uświetnił występ zespołu „Osiny”, który już od wielu lat towarzyszy podczas świętowania Złotych Godów. ◀



STOPKA REDAKCYJNA

„Kurier Żorski”
Wydawca:
Urząd Miasta Żory
al. Wojska Polskiego 25
44-240 Żory

Opracowanie, skład:
FORMIND S.C.

Nakład: 19 300 egz.
ISSN 1507-1685

Redakcja zastrzega sobie
prawo do skrótów
i zmian nadany tekstów.



PRAWIDŁOWA SEGREGACJA ODPADÓW

PAPIER



✓ WRZUCAMY

- ✓ gazety, czasopisma, książki, katalogi, zeszyty,
- ✓ papierowe torby i worki,
- ✓ papier szkolny i biurowy,
- ✓ kartony i tekturę oraz zrobione z nich opakowania.

PRZED WRZUCENIEM PAPIERU DO POJEMNIKA NALEŻY USUNĄĆ WSZYSTKIE ZSZYWKI, KLAMERKI I INNE ELEMENTY METALOWE LUB PLASTIKOWE. KARTONOWE OPAKOWANIA, PUDŁA NALEŻY POSKŁADAĆ LUB ZGNIĘŚĆ.

✗ NIE WRZUCAMY

- ✗ kartony i tektury pokryte folią aluminiową (np. opakowania typu tetra pak po mleku, napojach),
- ✗ tłusty i zabrudzony papier (np. papierowe opakowania po maśle, margarynie, twarogu, kartony po mleku czy napojach),
- ✗ kalki, papier termiczny i faksowy,
- ✗ tapety,
- ✗ odpady higieniczne (np. waciki, podpaski, pieluchy).

PLASTIK, METALE



✓ WRZUCAMY

- ✓ butelki plastikowe po napojach (np. PET), kosmetykach i środkach czystości,
- ✓ plastikowe opakowania po żywności (np. serkach, kefirach, margarynach),
- ✓ plastikowe zakrętki,
- ✓ folie i torebki z tworzyw sztucznych,
- ✓ puszki po napojach, konserwach,
- ✓ drobny złom żelazny (np. kapsle, nakrętki),
- ✓ kartony po mleku i sokach (tetra pak),

BUTELKI I PUSZKI PRZED WŁOŻENIEM DO POJEMNIKA NALEŻY OPRÓŻNIĆ Z ZAWARTOŚCI I ZGNIĘŚĆ.

✗ NIE WRZUCAMY

- ✗ butelki i opakowania po olejach spożywczych, silnikowych, smarach,
- ✗ puszki po farbach i lakierach,
- ✗ baterie,
- ✗ opakowania po lekach i po środkach chemicznych,
- ✗ tworzywa piankowe,
- ✗ styropian,
- ✗ guma,
- ✗ aeorozone.

SZKŁO



✓ WRZUCAMY

- ✓ butelki i słoiki szklane po napojach i żywności (bez nakrętek, korków, kapsli i wieczek),
- ✓ butelki po napojach alkoholowych,
- ✓ szklane opakowania po kosmetykach.

PRZED WRZUCENIEM SZKŁO NALEŻY OPRÓŻNIĆ Z ZAWARTOŚCI. BUTELKI WYRZUCAĆ BEZ NAKRĘTEK I KORKÓW!

✗ NIE WRZUCAMY

- ✗ porcelana i ceramika,
- ✗ żarówki,
- ✗ lampy: neonowe, fluorescencyjne, rtęciowe,
- ✗ reflektory,
- ✗ szkło: okienne, stołowe, okularowe,
- ✗ szkło żaroodporne,
- ✗ ekrany i lampy telewizyjne,
- ✗ lustra,
- ✗ szyby samochodowe.

ODPADY BIODEGRADOWALNE / ZIELONE



✓ WRZUCAMY

- ✓ skoszona trawa, chwasty,
- ✓ drobne gałęzie i liście.

GAŁĘZIE PRZED WRZUCENIEM NALEŻY POCIĄĆ, POŁAMAĆ.

✗ NIE WRZUCAMY

- ✗ odpady higieniczne (np. waciki, podpaski, pieluchy),
- ✗ płynne odpady kuchenne,
- ✗ popiół.

ODPADY KOMUNALNE ZMIESZANE



✓ WRZUCAMY

- ✓ odpady, których nie można zakwalifikować do którejkolwiek z frakcji zbieranych selektywnie, np.:
- ✓ popiół,
- ✓ odpady higieniczne (np. waciki, podpaski, pieluchy),
- ✓ styropian, porcelana, lustra.

✗ NIE WRZUCAMY

- ✗ odpady podlegające selektywnej zbiórce,
- ✗ opakowania po farbach, olejach silnikowych, smarach i innych chemikaliach,
- ✗ zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny (sprzęt RTV, AGD),
- ✗ leki,
- ✗ baterie,
- ✗ zużyte opony.

Gminny Punkt Zbiórki Odpadów Niebezpiecznych
Żory, ul. Okrężna 5:

- ✓ zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny,
- ✓ zużyte baterie i akumulatory,
- ✓ żarówki energooszczędne, świetlówki,
- ✓ chemikalia,
- ✓ zużyte opony.

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Zielonych
Żory, ul. Okrężna 5:

- ✓ przyjmuje odpady zielone dostarczane przez mieszkańców miasta w przypadku konieczności ich pozbycia się poza harmonogramem zbiórki „u źródła”.

Punkty selektywnego zbierania
zużytych baterii:

- ✓ placówki oświatowe, Urząd Miasta oraz administracje osiedlowe.

Punkty selektywnego zbierania
przetworzonych i nieużytecznych leków:

- ✓ apteki oznakowane „APTEKA PRZYJAZNA ŚRODOWISKU”.

UWAGA! Odpadów remontowych i budowlanych należy pozbywać się na własny koszt poprzez indywidualne zlecenie odpowiedniej firmy.

Wykazy Punktów Selektywnego Zbierania Odpadów dostępne są na stronie www.zory.pl

Żorskie Centrum Organizacji Pozarządowych przygotowuje inicjatywę promującą wolontariat i żorskie organizacje pozarządowe

We wrześniu rusza autorska inicjatywa Żorskiego Centrum Organizacji Pozarządowych „PRO VOLUNTARIUS”, której celem jest realizacja wydarzeń promujących ideę wolontariatu wśród młodzieży z żorskich szkół gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych.



Volontarius – to łacińskie określenie osoby chętnej i ochoczej, która dobrowolnie podejmuje aktywność. Nazwa „PRO VOLUNTARIUS” ma wskazywać na promowanie takiej postawy i zaangażowania wśród młodzieży.

Pomysł przeprowadzenia w szerszej skali działań na rzecz promocji wolontariatu i zapoznania młodzieży z działalnością realizowaną przez żorskie organizacje pozarządowe związany jest ze słabą znajomością tej tematyki wśród mieszkańców Żor. Najlepszym sposobem na poprawę sytuacji jest prowadzenie działań informacyjnych wśród młodzieży szkolnej.

W ramach „PRO VOLUNTARIUS” realizowane będą m.in.:

1) Warsztaty dla młodzieży z zakresu wolontariatu – przedstawienie prawnych aspektów pracy wolontariackiej, wzajemnych relacji pomiędzy wolontariuszem a korzystającymi,

uprawnień i obowiązków obywateli w świetle obowiązujących przepisów prawnych. W warsztatach będą brać udział uczniowie szkół zgłoszonych do udziału w inicjatywie „PRO VOLUNTARIUS”.

2) Spotkanie animacyjne – przygotowanie organizacji do dobrej współpracy z wolontariuszami, wypracowanie strategii pozyskiwania i utrzymywania wolontariuszy.

3) Gra Miejska – zabawa w przestrzeni miasta, polegająca na pokonaniu trasy i odnalezieniu zaznaczonych na mapie punktów docelowych – siedzib lub miejsc prowadzenia działalności przez zgłoszone do gry organizacje pozarządowe. W czasie gry młodzież będzie mogła poznać ludzi działających w organizacjach, zapoznać się z celami statutowymi i działalnością poszczególnych organizacji. Uzyskaną wiedzę uczniowie będą mogli wykorzystać przy rozwiązywaniu quizów

i krótkiego testu wiedzy z zakresu wolontariatu i znajomości odwiedzonych organizacji. W trakcie zabawy grupy młodzieży nagrywać będą krótkie relacje filmowe lub fotograficzne z trasy oraz z wizyt w poszczególnych punktach docelowych. Na trasie gry grupy będą zdobywać punkty m.in. za: poprawne zlokalizowanie i odnalezienie miejsca docelowego, rozwiązanie krótkich zadań i quizów w poszczególnych miejscach, umiejętność wykorzystania zdobytej wiedzy w czasie testu podsumowującego grę, opracowanie plakatu i hasła promującego wolontariat.

Zapraszamy szkoły gimnazjalne i ponadgimnazjalne z terenu Miasta Żory do zgłaszania trzyosobowych drużyn (wraz z opiekunem) do udziału w grze. Zgłoszenia przyjmowane będą do dnia 15.09.2013 r. Regulamin Gry Miejskiej dostępny jest na stronie ŻCOP: www.cop.zory.pl.

Całość działań zamknie uroczysta Gala Wolontariatu w dniu 5 grudnia (Dzień Wolontariusza). Nastąpi wtedy podsumowanie inicjatywy „PRO VOLUNTARIUS”, ogłoszone zostaną wyniki Gry Miejskiej

i nastąpi wręczenie nagród zwycięskim drużynom, zaprezentowane zostaną krótkie relacje filmowe i fotograficzne z przebiegu gry (na podstawie materiału zebranego przez uczestników. W czasie Gali Wolontariatu ogłoszone będą wyniki konkursu „Wolontariusz Roku 2013”, a osobom wyróżnionym wręczone zostaną okolicznościowe statuetki. W tym dniu zaplanowano również inaugurację Centrum Wolontariatu w Żorskim Centrum Organizacji Pozarządowych – zaprezentowana zostanie koncepcja prowadzenia działalności i koordynacji współpracy między wolontariuszami a organizacjami i instytucjami korzystającymi.

Szczegółowych informacji na temat Gry Miejskiej i całej inicjatywy „PRO VOLUNTARIUS” udzielają pracownicy Żorskiego Centrum Organizacji Pozarządowych:

tel. 32 435 51 11
e-mail: biuro@cop.zory.pl
www.cop.zory.pl



EUROpotyczki – europejski turniej gmin!

Żory znalazły się wśród osiemnastu gmin województwa śląskiego – liderów w pozyskiwaniu wsparcia w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego – i stanęły do walki w turnieju europejskim „Śląskie do przodu”.



Rywalizują najlepsi

Do udziału w turnieju wytypowane zostały gminy, które zrealizowały największą liczbę projektów dofinansowanych z RPO WSL 2007 – 2013 i uzyskały największą sumę środków w przeliczeniu na jednego mieszkańca.

EUROpotyczki w Żorach

W Żorach quiz wiedzy o Unii Europejskiej odbył się 4 sierpnia. Nasze miasto rywalizowało z Zabrzem. Pojedynek został rozegrany w Miasteczku Twinpigs – Westernowym Parku Rozrywki, Miejskim Ośrodku Kultury, żorskiej Szkole Muzycznej oraz w kinie „Na Starówce”. Nasze

miasto reprezentowali: Małgorzata Włodarek z Wydziału Strategii i Rozwoju Miasta, Katarzyna Bujar z Zespołu Kultury Sportu i Turystyki, Krzysztof Piechaczek z Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości S.A. oraz Błażej Tetla, uczeń III Liceum Ogólnokształcącego im. Zbigniewa Herberta w Żorach.

Relacja i głosowanie

Przypominamy, że unijne pojedynki śledzić można na antenie TVP Katowice. Po emisji każdego odcinka zostanie uruchomione głosowanie SMS-owe dla widzów. Na ostateczny wynik I etapu wpływ ma punktacja z gry plenerowej i SMS-owych zgłoszeń. Głosy widzów przeważą więc mogą szale zwycięstwa i zdecydować o dalszych losach poszczególnych miejscowości w turnieju.

Odcinek z udziałem naszego miasta już 4 listopada o godzinie 19:25! ◀

Szkoła jak nowa!

▶ Rok szkolny rozpoczął się na dobre, zakończyły się więc remonty w szkołach. I tak Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 6 w dzielnicy Kleszczów zmienił się nie do poznania.

Od nowego roku szkolnego uczniowie mogą korzystać z nowoczesnej sali gimnastycznej. W ramach projektu pn. „Budowa sali gimnastycznej przy Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 6 w Żorach w dzielnicy Kleszczów” powstała nowoczesna sala o wymiarach 24,72 m długości, 14,22 m szerokości oraz 8,52 m wysokości, z boiskami do siatkówki, koszykówki, piłki ręcznej, drabinkami do ćwiczeń, a także kołami gimnastycznymi. W nowej

przebudowanej sali powstały też szatnie i toalety, magazyn sprzętu sportowego oraz gabinet dla nauczyciela wychowania fizycznego. Inwestycja uzyskała dofinansowanie w wysokości 693 000 złotych z Ministerstwa Sportu i Turystyki w ramach „Programu rozwoju bazy sportowej” Województwa Śląskiego na rok 2013. Całkowity koszt inwestycji wyniósł 3 366 000 złotych. ◀



AUTOR ZDJ: UM ŻORY



Wybrano laureatów konkursów miejskich!

▶ Ze Szczecinka, Mikołowa czy Raculi – kilkadziesiąt prac z całej Polski przystano do kolejnej edycji konkursów miejskich organizowanych przez Urząd Miasta Żory. Ostatniego dnia lipca jury wyłoniło tegorocznych zwycięzców. Jednak na ogłoszenie wyników trzeba będzie trochę poczekać. Werdykt jury poznamy 18 października o godzinie 18:00 podczas oficjalnej gali wręczenia nagród.

• Tomasz Nieć
• Bożena Dąbrowska

Jury Konkursu Fotograficznego „Żory w obiektywie” w składzie:

• Waldemar Socha – Przewodniczący Jury
• Anna Ujma
• Katarzyna Straube
• Marek Karaś
• Małgorzata Skrzeczyńska

W obradach jury udział wzięli:

Jury Konkursu Literackiego „Żorskie opowieści” w składzie:

• Waldemar Socha – Przewodniczący Jury
• Wojciech Zawioła
• Tomasz Górecki

Tegoroczną imprezę w Scenie na Starówce uświetni występ Katarzyny Groniec. Piosenkarka otrzymała m.in. nagrodę Fryderyka w kategorii album roku muzyka poetycka. Podczas tegorocznego koncertu odbędzie się także promocja książki „Żorskie Opowieści”. Już dziś serdecznie zapraszamy. ◀

Wszystko o Błękitnym niebie nad Starówką!

Informujemy mieszkańców Żor, a w szczególności dzielnicy Śródmieście i ul. Osińskiej, że w związku z trwającymi pracami nad budową sieci ciepłowniczej zgodnie z projektem „Błękitne niebo nad Starówką – budowa systemu ciepłowniczego w Żorach” osobą do kontaktu z ramienia PWiK Żory Sp. z o.o. w powyższym temacie jest Mariusz Kłosek. Kontakt: 32 434 19 15 wew. 74, w godzinach od 7:00 do 15:00 lub w siedzibie PWiK Żory Sp. z o.o. przy ul. Wodociągowej 10, pokój nr 6.

Beneficjent: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Żory Sp. z o.o. Projekt współfinansowany przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007 – 2013. ◀



katarzyna
groniec

wiszące ogrody już się przeżyły

18 października 2013 r., godz. 18:00

Scena na Starówce - Żory, ul. Kościuszki 3

ZAPISY ZAPISY ZAPISY ZAPISY

KLUB SZTUK WALKI

SHOGUN ZORY

KARATE KYOKUSHIN
wtorki i czwartki godz.18:30
ZSBI ul.Rybnicka 5 duża sala

MMA
środy godz.18:30
ZSBI ul.Rybnicka 5 mała sala

IAIDO
czwartki godz.18:30
ZSBI ul.Rybnicka 5 duża sala

piątki godz.18:00
G2 ul.Ks.Klimka 7

tel: 697567259 [facebook](#) gg: 46056377
www.shogun-zory.pl lub www.karate-zory.pl
 email: shogun.zory@interia.pl karate.zory@interia.pl

MUZYKA ŚWIATA

OSARI 27

13.09 (piątek) godz. 19.00 Dom Kultury
BIESIADA SHANTOWA, cena biletu: 30 zł

- JERZY PORĘBSKI
- RYCZĄCE 20
- INDIYO

14.09 (sobota) RYNEK – scena główna
„MUZYKA ŚWIATA” cz. I

- 17.30 – BELTAINE
- 18.30 – MEGITZA
- 20.00 – ZAWIAŁO

15.09 (niedziela) RYNEK – scena główna
„MUZYKA ŚWIATA” cz. II

- 17.30 – BIG BAND Samorządowej Szkoły Muzycznej II Stopnia pod dyktando Michała Pradeli
- 18.30 – CARRANTUOHILL + SALAKE (gościnnie M. BALCAR)
- 20.00 – DŻEM

Prowadzenie festiwalu: Adam GIZA

13 - 15 września 2013 Żory

SCENA NA STARÓWCE ZAPRASZA

Zapraszamy na spektakl komediowy **DZIWA PARA** – 28 września godz.18:00, **cena biletu 80 zł** - Scena na Starówce Żory.

Lubiący uroki życia dziennikarz sportowy, racjonalista i bałaganiarz Oskar Madison, korzysta z uciech życia tak intensywnie, że doprowadza tym do rozstania z żoną. Zyskuje tym samym więcej czasu na swoje różnorakie zainteresowania, między innymi na cotygodniowe partie pokera z przyjaciółmi. Wśród nich jest zdeklarowany domator, pedant, czystość, hipochondryk i histeryk, Feliks Ungar. W trakcie pewnego pokerowego wieczoru wychodzi na jaw, że również małżeństwo Feliksa rozpadło się. Oskar martwi się o Feliksa, by ten nie popełnił jakiegoś głupstwa, dlatego proponuje mu, by u niego zamieszkał. Dwa diametralnie różne charaktery znajdują się pod jednym dachem – przyjaźń zostanie wystawiona na ciężką próbę... Co z tego wyniknie? Błyskotliwą komedię Neila Simona, znakomitego amerykańskiego komediopisarza, rozślawiła wersja filmowa ze słynnym duetem Jack Lemmon i Walter Matthau w rolach tytułowych. W najnowszej realizacji zobaczymy parę niezwykle lubianych i cenionych aktorów: m.in. Cezarego Żaka i Artura Barciśa.

Występują: Artur Barciś, Cezary Żak, Viola Arlak, Piotr Skarga, Witold Wielński, Wojciech Wysocki, Katarzyna Żak

ARTUR BARCIŚ CEZARY ŻAK i inni

W SPEKTAKLU
DZIWA PARA
NEIL SIMON

REŻYSERIA
WOJCIECH ADAMCZYK

28 września
godz.18:00
Scena Na Starówce
cena 80 zł

www.mok.zory.pl

VII Festiwal
Twórczości Religijnej
Fide et Amore

2, 9, 16, 23, 30 VIII - 6, 13, 20, 27 IX 2013 - Żory
piątkowe wieczory artystyczne w świątyniach miasta

Kurier Żorski, CELT, Auchan, Bank BGZ, Towarzystwo, etc.